

588957-2026 - Състезателна процедура

Германия – Транспортно оборудване и помощни продукти за транспортиране –
Videoüberwachungsanhänger

OJ S 164/2026 26/08/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим - Обявление за промяна
Доставки

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Präsidium Technik, Logistik, Service der Polizei Baden-Württemberg

Електронна поща: polizei.bw.vergabestelle@polizei.bwl.de

Правна категория на купувача: Регионален орган

Дейност на възлагащия орган: Обществен ред и сигурност

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Videoüberwachungsanhänger

Описание: Bau (Konstruktion, Herstellung und Lieferung) von 2 Kfz-Anhängern zur Videoüberwachung. Die Anhänger sind inkl. Vorrüstung für ein vom Auftraggeber beigestellte Videomanagementsystem der KMT Köhnlein Messtechnik GmbH, 71701 Schwieberdingen zu fertigen und mit autarker und landgebundener Spannungsversorgung auszustatten. Sie sollen zur nomadischen Nutzung an Kriminalitätsschwerpunkten in ganz Baden-Württemberg dienen.

Идентификатор на процедурата: 2ef4452b-211d-4884-9dc7-2b271025255b

Вътрешен идентификатор: TLS011-446-2026-11V-21-3

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cpv): 34000000 Транспортно оборудване и помощни продукти за транспортиране

Допълнителна класификация (cpv): 34200000 Каросерии, ремаркета или полуремаркета на превозни средства

2.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Heiningen Straße 100

Град: Göppingen

Пощенски код: 73037

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Göppingen (DE114)

Държава: Германия

Допълнителна информация: Erfüllung-/Leistungsort ist für beide Anhänger der Regionale Technikstandort (RTS) des Präsidium Technik, Logistik, Service der Polizei Baden-Württemberg Heiningen Straße 100 73037 Göppingen

2.1.3. Стойност

Прогнозна стойност, без да се включва ДДС: 0,01 EUR

2.1.4. **Обща информация**

Допълнителна информация: #Bekanntmachungs-ID: CXR6YYDY4BM#

Правно основание:

Директива 2014/24/EC

vgv -

2.1.6. **Основания за изключване**

Източници на основанията за изключване: Уведомление, Документ за обществени поръчки

Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални основания за изключване: - fehlende/ falsche Eigenerklärung Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gem. §§ 123, 124 GWB - fehlende/ falsche Eigenerklärung Nichterscheinen auf Terrorlisten der EU - fehlende/ falsche Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von schweren Verfehlungen und/oder eines Berufsverbotes/einer Gewerbeuntersagung - fehlende/ falsche Eigenerklärung über das Nichtvorliegen von sonstigen Ausschlussgründen (§ 21 AentG, § 98c AufenthG, § 19 MiLoG, § 21 SchwarzArbG, § 22 LkSG) Bieter müssen erklären, dass keine schwere Verfehlung vorliegt, die ihre Zuverlässigkeit als Bieter in Frage stellt z.B. wirksames Berufsverbot (§ 70 StGB), wirksames vorläufiges Berufsverbot (§ 132a StPO), wirksame Gewerbeuntersagung (§ 35 GewO) und sie die gewerberechtlichen Voraussetzungen für die Ausführung der angebotenen Leistung erfülle(n). Bieter müssen erklären, dass weder ihr Unternehmen, noch ihre Mehrheitsanteilseigner oder Gesellschafter, noch eine Mutter- oder Tochtergesellschaft auf einer der in den Anlagen zu den Verordnungen Nr. 881/2002 und Nr. 2580/2001 der EU sowie der Anlage des Standpunktes des Rates der EU Nr. 2001/931/GASP befindlichen Terrorlisten erscheinen/t.

5. **Обособена позиция**

5.1. **Обособена позиция: LOT-0001**

Заглавие: Videoüberwachungsanhänger

Описание: Die Lieferung umfasst zwei betriebsfertige und nach Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO) und Fahrzeug-Zulassungsverordnung (FZV) zulassungsfähige Kraftfahrzeug-Anhänger, welche jeweils einen Teleskopmast mit Videokameras, 5G-Anbindung und Spannungsversorgung beheimaten. Ferner muss je eine Dokumentation aller Einbauten mit Schaltbildern sowie eine gebundene Bedienungsanleitung (Print) für alle Funktionen inkl. Warnhinweisen für den Gebrauch in Polizei- und Drittwerkstätten mitgeliefert werden. dabei genügen Blockschaltbilder. Die Dokumentation und Bedienungsanleitung darf seitens des Auftragnehmers bereits vorhandene Dokumente für Komponenten von Zulieferern enthalten. Einbau der Fremdhardware, Einpflegen der Kameras zusammen mit KMT und Test des Gesamtsystems durch den Auftragnehmer ist Bestandteil dieser Ausschreibung. Die Sicherung des Anhängers erfolgt durch eine im Anhänger verbaute Einbruchmeldeanlage (EMA). Das Fachunternehmen muss einen Instandhaltungs- und Wartungsvertrag nach DIN VDE 0833-3 anbieten können. Demnach müssen alle Komponenten der Einbruchmeldeanlage 4 mal jährlich gewartet werden. Ein betreffender Vertrag wird ggfls. im Anschluss an die Gesamtannahme der Videoüberwachungsanhänger mit dem Auftragnehmer dieser Ausschreibung geschlossen. Dokumentation: Das Endprodukt, also alle Komponenten im Zusammenspiel, muss für mindestens 1 Woche ohne Unterbrechung beim Auftragnehmer in verschiedenen Betriebszuständen geprüft und die volle Funktionsfähigkeit dokumentiert werden. Dies beinhaltet die verschiedenen Arten der Spannungsversorgung und alle möglichen Arten der Alarmauslösung. Die Dokumentation (je Anhänger) wird bei Anlieferung

als PDF und in Print-Version (gebunden) übermittelt; Weitere Informationen zum Leistungsumfang sind Anlage 3 - Leistungsbeschreibung und Anlage 3.1 - Blockschaltbild zu entnehmen.

Вътрешен идентификатор: TLS011-446-2026-11V-21-3

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (срв): 34000000 Транспортно оборудване и помощни продукти за транспортиране

Допълнителна класификация (срв): 34200000 Каросерии, ремаркета или полуремаркета на превозни средства

5.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Heiningen Straße 100

Град: Göppingen

Пощенски код: 73037

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Göppingen (DE114)

Държава: Германия

Допълнителна информация: Erfüllung-/Leistungsort ist für beide Anhänger der Regionale Technikstandort (RTS) des Präsidium Technik, Logistik, Service der Polizei Baden-Württemberg Heiningen Straße 100 73037 Göppingen

5.1.3. Очаквана продължителност

Друг срок: Неизвестен

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: не

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): да

Допълнителна информация: #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:start-up#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление, Документ за обществени поръчки

Критерий: Референции за определени доставки

Описание на критерия за подбор: Mindestens 1 Referenz über einen ausgeführten Lieferauftrag (während der vergangenen 3 Jahre), welche mit dem hier zu vergebenden Auftrag vergleichbar ist (ein Anhänger, geliefert an eine deutsche Polizeidienststelle, mit Teleskopmast für IP-Videokameras und autarker Spannungsversorgung). Die Referenz muss Angaben zu Auftraggeber, Ansprechpartner mit Telefonnummer, Liefermenge, Auftragswert und Lieferzeitraum enthalten.

Критерий: Професионална застраховка за индемнизация на риска

Описание на критерия за подбор: Nachweis über das Bestehen einer

Berufshaftpflichtversicherung (Deckungssumme: Personen- und Sachschäden mind. 1 Mio. Euro, Vermögensschäden mind. 500.000 Euro), bei Bewerbungsgemeinschaften von jedem

единствен член. По време на процедурата за издаване на лиценз, ако не е представен лиценз за професионална отговорност, обявява се, че участникът е готов да предостави такъв лиценз в случай на получаване на лиценза, докато не изтече срокът за издаване на лиценза.

Критерий: Съответните образователни и професионални квалификации
Описание на критериите за подбор: Nachweis der Befähigung des Werkstattleiters zur Berufsausübung: Kraftfahrzeug-Elektriker oder vergleichbare Qualifikation

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър
Описание на критериите за подбор: - Eigenerklärung über das Nicht-Vorliegen von Ausschlussgründen gem. §§ 123, 124 GWB - Eigenerklärung zum Nichterscheinen auf Terrorlisten der EU - Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von schweren Verfehlungen und/oder eines Berufsverbotes/einer Gewerbeuntersagung - Kopie der Gewerbeanmeldung (mit dem Angebot mittels Dritterklärung vorzulegen): Sofern kein Handelsregistereintrag besteht, muss alternativ eine Kopie der Gewerbeanmeldung vorgelegt werden - Handelsregisterauszug (mit dem Angebot mittels Dritterklärung vorzulegen): aktueller (nicht älter als 6 Monate) Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister, in dem Sie nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Landes der Gemeinschaft oder des Vertragsstaates des EWR-Abkommens eingetragen sind, in dem Sie bzw. Ihr Unternehmen ansässig ist/sind oder - Eigenerklärung über das Nicht-Vorliegen von sonstigen Ausschlussgründen (§ 21 AentG, § 98c AufenthG, § 19 MiLoG, § 21 SchwarzArbG, § 22 LkSG)

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Краен срок за искане на допълнителна информация: 15/09/2026 23:59:59 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXR6YYDY4BM/documents>

Ad hoc канал за комуникация:

URL: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXR6YYDY4BM>

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXR6YYDY4BM>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 21/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 3 Месеци

Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:

По преценка на купувача някои липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Die Nachforderung fehlender Unterlagen erfolgt gemäß den gesetzlichen Regelungen.

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Условия, свързани с изпълнението на договора: Für eine elektronische Rechnungsstellung verwendet der Auftragnehmer ausschließlich den Zentralen Rechnungseingang Baden-Württemberg. Das Rechnungsdokument muss dazu im Standard XRechnung oder einem anderen der Norm EN 16931 entsprechenden Format erstellt werden und im Feld Buyer-Reference (BT-10) die Auftraggeber-Leitweg-ID aufweisen. Mindestlohngesetz: - Eigenerklärung über die Verpflichtung zur Tariftreue und Mindestentlohnung für Bau- und Dienstleistungen nach den Vorgaben des Tariftreue- und Mindestlohngesetzes für öffentliche Aufträge in Baden-Württemberg (LTMG) Eigenerklärung zur Umsetzung von Art. 5k der Verordnung (EU) 2022/576 des Rates vom 08.04.2022 (5. EU-Sanktionspaket gegen russische Unternehmen)

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: не

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Präsidium Technik, Logistik, Service der Polizei Baden-Württemberg

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Auszug aus dem GWB § 160 GWB - Einleitung, Antrag (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt. § 161 GWB Form, Inhalt (1) Der Antrag ist schriftlich bei der Vergabekammer einzureichen und unverzüglich zu begründen. Er soll ein bestimmtes Begehren enthalten. Ein Antragsteller ohne Wohnsitz oder gewöhnlichen Aufenthalt, Sitz oder Geschäftsleitung im Geltungsbereich dieses Gesetzes hat einen Empfangsbevollmächtigten im Geltungsbereich dieses Gesetzes zu benennen. (2) Die Begründung muss die Bezeichnung des Antragsgegners, eine Beschreibung der behaupteten Rechtsverletzung mit Sachverhaltsdarstellung und die Bezeichnung der verfügbaren Beweismittel enthalten sowie

darlegen, dass die Rüge gegenüber dem Auftraggeber erfolgt ist; sie soll, soweit bekannt, die sonstigen Beteiligten benennen.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Präsidium Technik, Logistik, Service der Polizei Baden-Württemberg

Организация, която получава заявленията за участие: Präsidium Technik, Logistik, Service der Polizei Baden-Württemberg

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Präsidium Technik, Logistik, Service der Polizei Baden-Württemberg

Регистрационен номер: 08-A1554-47

Пощенски адрес: Nauheimer Straße 101

Град: Stuttgart

Пощенски код: 70372

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)

Държава: Германия

Електронна поща: polizei.bw.vergabestelle@polizei.bwl.de

Телефон: +49 7112302-0

Факс: +49 7112302-1099

Интернет адрес: <https://pptls.polizei-bw.de/>

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане
Организация, която получава заявленията за участие

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Präsidium Technik, Logistik, Service der Polizei Baden-Württemberg

Регистрационен номер: 08-A1554-47

Пощенски адрес: Nauheimer Straße 101

Град: Stuttgart

Пощенски код: 70372

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)

Държава: Германия

Електронна поща: polizei.bw.vergabestelle@polizei.bwl.de

Телефон: +49 7112302-0

Факс: +49 7112302-1099

Интернет адрес: <https://pptls.polizei-bw.de/>

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83

Град: Bonn

Пощенски код: 53119

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

Електронна поща: noreply.esender_hub@besch.bund.de

Телефон: +49228996100

Роли на тази организация:

TED eSender

10. Промяна

Версия на предишното обявление, което трябва да бъде променено

:

1a6353cf-e87c-457f-a6a7-1db3882c7a84-01

Основна причина за промяната

:

Поправка на грешки, допуснати от купувача

Описание

:

Korrektur der Angebotsfrist unter Berücksichtigung der gesetzl. Vorgaben.

10.1. Промяна

Идентификатор на раздела: PROCEDURE

Описание на промените: Korrektur der Angebotsfrist.

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 2ace8d00-9437-477f-b61a-d91d8059d6b8 - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 24/08/2026 15:04:52 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 588957-2026

Номер на броя на ОВ S: 164/2026

Дата на публикуване: 26/08/2026